

Zeitschrift: Der Traktor und die Landmaschine : schweizerische landtechnische Zeitschrift
Herausgeber: Schweizerischer Verband für Landtechnik
Band: 18 (1956)
Heft: 3

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 04.04.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

DER TRAKTOR

und die Landmaschine

Schweiz. Zeitschrift für motorisiertes Landmaschinenwesen
Offizielle Zeitschrift des Schweizerischen Traktorverbandes

Inhalt

Pflanzenschutz gegen Spätfröste durch Heizung und Beregnung	15
Säschchen für Monogerm-Rübensamen	25
Das Blink- und Spiegelgerät «Argus»	29
Sicherungsbleche und Drahtsicherungen	36
Beilage: IMA-Mitteilungen	
Prüfbericht Vielzwecktraktor Hanomag, Typ R 19	37
Ich mach' es so!	47
Achtjährige Erfahrung mit dem Vielzwecktraktor	51
50 Jahre «Automobil Revue»	52
Neukonstruktionen und Verbesserungen schweizerischer Landmaschinenfirmen	52
Verbandsmitteilungen	53
Sektionsmitteilungen	62

Inserenten

Aebi & Co., Burgdorf	1
Agrar, landw. Maschinen AG., Wil (SG)	24
Agria-Landmaschinen AG., Rüttiligen 14 (BE)	9
Akkumulatorenfabrik Oerlikon, Zürich	71
H. Albrecht, Stadel bei Niederglatt (ZH)	65
Allamand S.A., Ballens	63
Althaus & Co., Ersigen	33
U. Ammann, Langenthal	44
Autol AG., Basel	28
«Auto-Pneu»-Vertrieb, Werner Ast, Basel	67
Henri Bachmann, Zürich-Biel-Genf	65
Ed. Baltensperger, Brüttisellen	28
Bärtschi & Co., Ufhusen (LU)	63
Birchmeier & Cie., AG., Künten (AG)	45
W. Blaser & Co., Hasle-Rüegsau	68
Bucher-Guyer, Niederweningen (ZH)	5
F. und E. Bur, Luzern	72
Gebr. Däster, Murgenthal	64
Dunlop, Zürich-Genf	46

Electrona S.A., Boudry-Neuchâtel	63
Erdöl AG., Thun	64
W. & H. Erismann, Seengen (AG)	71
Fabrik für Firestone-Produkte AG., Pratteln	34/35
Ernst Frehner, Rheineck (SG)	46
E. Frey, Buchs (LU)	68
Rud. Frey, Gossau (SG)	64
J. Früh, Münchwilen (TG)	6
Joh. Göldi, Rüthi (Rheintal)	67
Goodyear Pneu-Import AG., Zürich	U.S. 2
E. Griesser, Andelfingen 25 (ZH)	45/68/69
Grunder & Co., AG., Binningen-Basel	11
Louis Hilti, Schaan	50/70
Peter Hirt GmbH., Zürich	6
Hans Hürlimann, Wil (SG)	2/3
International Harvester Company AG., Zürich	12
R. Jaunin, Lausanne	67
Jenzer, Bützberg	69
Jordi, Akkumulatorenbau, Bern	65
Ködel & Böhm, Lauingen/Bayern	14
Labitzke Handels AG., Zürich	U.S. 1
Leclanché S.A., Yverdon	6
Dr. R. Maag AG., Dielsdorf-Zürich	66
Maschinenfabrik Wängi AG., Wängi (TG)	33
Matra, Zollikofen	4
Matzinger AG., Zürich 11/50	64
Hans Merk, Dietikon (ZH)	65
Victor Merz, Genf	72
Xaver Müller, Rain (LU)	68
Hans Neuhaus, Beinwil (Freiamt)	66
Gebrüder Ott AG., Worb/Bern	44
Plus AG., Akkumulatoren, Basel	45
Rapid Motormäher AG., Zürich	U.S. 4
A. Schawalder, Amriswil	68
Emil Scheller Cie. AG., Zürich	50
Aug. Schneider & Co., AG., Zollbrück (BE)	66
Service Company, Dübendorf-Zürich	8
Tetra AG., für hydraulische Bremsen und Apparate, Dietlikon (ZH)	49
Max Thomann, Bern-Bümpliz	62
W. Trösch, Wädenswil	50
Tschupp & Cie., AG., Ballwil/Luzern	63
Tyresoles (Suisse) S.A., Vevey-Glattbrugg (ZH)	70
Union AG., Biel	69
Vacu-Lug Tractors Pneus S.A., La Tour-de-Peilz	10
Vevey AG., Maschinenfabrik	U.S. 3
Waadt-Unfall, Lausanne	67
W. Werder, Boswil (AG)	46
Hans Zingg, Weinfelden	7
Kauf und Verkauf	72

Rechtzeitig planen bringt Vorteile!

Jetzt heißt es planen, wie der Arbeitsablauf schneller und wirtschaftlicher gestaltet werden kann. Wenn erst die Arbeit auf dem Acker wieder beginnt, bleibt meist keine Zeit mehr zum gewissenhaften Prüfen. Darum wählen kluge Landwirte schon jetzt. Viele Hunderttausende haben sich dabei in den vergangenen 80 Jahren für Köla-Erzeugnisse entschieden, Tausende davon in der Schweiz. Sie haben sehr gut gewählt, das bestätigt jeder einzelne der zufriedenen Köla-Landmaschinen-Besitzer immer wieder, denn

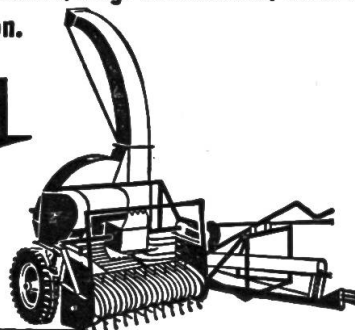
Köla-Landmaschinen zeichnen sich aus

durch äußerst robuste Bauweise, erstklassiges Material, lange Lebensdauer, hohe Leistung, geringen Kraftbedarf und modernste Konstruktion.



SILU- UND GEBLÄSEHÄCKSLER

führend auf dem europäischen Markt, in Deutschland meistgekauft, für alle Betriebsgrößen und Leistungen, vom IMA anerkannt



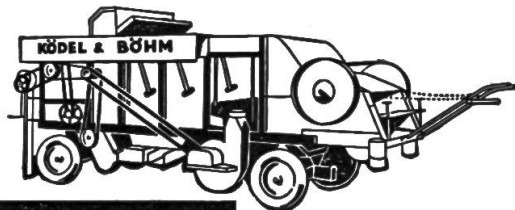
FELDHÄCKSLER

die neue vielseitige Feld- und Hofmaschine zum Aufnehmen und Häckseln von Heu, Stroh, Grünfutter, Mais, Rübenblättern usw.



MÄHDRESCHER

selbstfahrend und für Schlepperzug, speziell auf europäische Verhältnisse mit großem Körner- und Strohanfall abgestimmt



DRESCHMASCHINEN

VERBUNDDRESCHER, HÄCKSELDRESCHER, STROHPRESSEN für alle Größen und mit allem Sonderzubehör, neue Modelle mit hervorragender Leistung, betriebssicher



Wer Köla wählt ist gut beraten!

KÖDEL & BÖHM

LAUINGEN/BAYERN

GMBH

82

Werkvertretung für die Schweiz:

C. Hemmerling-Gutzwiller, Schneckenmannstrasse 19, Zürich